



ΣΤΗ ΘΕΩ ΙΣΧΥΡΟΣ

بِسْمِ اللَّهِ الْقَوِي

مقدمة لكل طرح : -
الادام

Αμωινι μαρενοτωϋτ : ηϣϣ̄τριάς εθϣ : ετε
ϕιωτ νεμ Πωηρι : νεμ Πιπνα εθϣ.

Χερε νε Μαρια : ϣ̄βρομπι εθνεθωσ : θηε-
τασμισι παν : υϕϣ̄ πιλοσος .

تعالوا نسجد للثالوث الأقدس . الأب والابن والروح القدس . السلام لك يا مريم الحسامة المسنة .
الى ولدت لنا الله الكلمة .
الواطس :

Πενοτωϋτ υϕ̄ϕιωτ ηαδαθος : νεμ Πεϕωηρι
Ιησ Π̄χς : νεμ Πιπνα υπαρακλητον ϣϣ̄τριάς
εθϣ ηομοοτςιος .

Χερε νε ωϣ̄παρθενος . ϣ̄οτρω υμινι ηαλη-
θινη : χερε η̄ωοτωϋοτ ητε πενσενος : αρεϣφο
παν ηεμμανοτηλ .

نسجد للآب الصالح وابنه يسوع المسيح والروح المعزى . الثالوث القدوس الواحد فى الجوهر .

ثم يكمل فى الحالين بلحنه المعروف

ΟΤΟΝ ΟΥΖΕΛΠΙΣ ΉΤΑΝ : ΞΕΝ ΘΗΕΘΟΥΑΒ
Μαριά : ἐρε Φϛ ναϊ ναη : ζιτεη νεσ̄πρεσβιά .

ΟΤΟΝ ΟΥΜΕΤΣΕΜΝΟΣ : ΉΞΡΗΙ ΞΕΝ ΠΙΚΟΣΜΟΣ :
ἐβολ ζιτεη πιψληλ : ἴτε ϛθεοτοκος εθϛ
ϛ̄ὰςγιά Μαριά ϛ̄παρθενος : ΝΕΜ ΝΙΜ... يدكر اسم صاحب الطرح

يوجد رجاء لنا لدى القديسة مريم أن يرحمنا الله من قبل شفاعاتها . وكل هدوء فى العالم من قبل

صلاة والدة الإله القديسة العاهرة مريم العذراء و (فلان) .. اسم صاحب الطرح ..



اليوم الخامس من شهر توت المبارك

استشهاد القديسة صوفية

Ψαλι ἠχος ἀδαμ .

طرح بلحن آدام .

Δωμιου νιλδος : νιορθοδοξος : τενζωσ
τεντ'ωου : ἠτπανὰστὶὰ τριας .

ἠτεπερετφομιν : ἠταιμαρττρος : ζεν ζαν -
ετψωμὶὰ : εττομὶ ἔρος .

Ψαι ἔζωμι ἠπιστη : νας νηου ἔτεκκλή -
σιὰ : εσμην νευ νεσθεωετ : νι'χριστιὰνος .

Δσναζτ ἔΠχς : ἔβολζεν πεσζητ τηρτ :
οτοζ ασωενας : ψα οτ'επισκοπος .

التفسير : تعالوا أيها الشعوب الأرثوذكسين ، لنسبح ونمجذ النالوث الكلي للقداسه ، ونمدح هذه الشهيده بمدايح تليق بها . هذه المرأة المؤمنة . كانت تأتي إلى البيعة بمواظبة . مع جاراتها السيجيات . فأنت بالسيح من كل قلبها ، ثم مضت إلى أمثف منف ، فعمدها باسم النالوث . فسى بها إلى أكوديوس الوالى . فقال الوالى لهذه الشهيده أمام كل أحد ، ما هو معتقدك ؟ فاعترفت ولم تنكر . وقالت أنا نصرانية . أو من بالسيح فأمر بمحق عظيم أن يضربوها بأعصاب البقر . ثم كورا جميع مفاصلها بالنار ، وعلقوها على أخشاب عالية . أما هي فكانت تصيح بالأكثر ، إني أنا مسيحية ، أعبد المسيح . فقطع الوالى لسانها ، وأعادها إلى السجن ثم أرسل زوجته لتطيب قلبها ، فلم تقتر القديسة صوفية عن إيمانها ، فأمر الوالى أن تؤخذ رأسها ، وإذ بامرأة مؤمنة ، أخذت جسدها المقدس ، إذ أعطت الجنود أموالا كثيرة ، ولفته بلفائف قية ، ووضته في بيتها لتبارك منه . فيالعظم الآيات وكثرة الشفاء ، والقوات غير المحصاة ، التي صارت من جسدها ، فلما سمع الملك القديس قسطنطين ، أرسل فأخذه إلى مدينة القسطنطينية ، وبني هناك كنيسة ووضع جسدها فيها ، ودعيت بيعة القديسة صوفية . بصلواتها يارب أغفر لنا خطايانا .

Ψαλι ἦχος Βατος . طرح بلحن واطمر .

Царенъас ἰτενѣωот : ἰΠενος Ἰης Πχс :
 ден перѣметѣ етѣиноут : ἰτε ѣасіа Софіа .

Θηέτας еркаτὰφρονιη : ἰπῶот τηρη ἰτε
 παικосμος : неμ πεϋκοςμηсἰс етѣоотѣ : ас-
 менре Πχс ἰματατѣ .

Δсѣден¹⁾ оутметзеннеос : ἰтаπιλη ἰηιοу-
 ρωот : асѣ ἰтесψѣχη ἐѣμοот : неμ πεсσω-
 ма ἐπιχρωμ .

Δсѣеп галвасанос етѣосі : неμ ἰηιοуἰ
 ἰηιοуеτροп : оуог аτсωлп ἰπεсглас : ἰпас-
 ча тоус ἐвол ἰпτηρη .

التفسير : فلنسبح ونمجد ربنا يسوع المسيح . في التذكار المكرم ، الذي للقديسة صوفية . هذه التي
 رفضت كل مجد هذا العالم ، وزينته الباطلة ، وأحبت المسيح وحده ، واحتملت بشجاعة تهديد الملوك . وأسلمت
 نفسها إلى الموت ، وجسدها إلى النار . وقبلت عذابات من تعب وضرب مبرح بالسياط ، وقطع لسانها . فلم
 تنثنى البتة . من أجل هذا أعطاهم المسيح إلهنا . عوض تعبها ملكوته الدائمة . إلى أبد الآبدين . أطلبى إليه عن
 جنسنا نحن الساكنين . أيها القديسة الحقيقية صوفية . ليصنع رحمة مع نفوسنا .



(١) الأصل القوي لهذه الكلمة هو « асгаи » ، ومعناها احتملت .